

Székely Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi újság

Hírfizetési árak:

Egész évre 80 leu, félévre 40 leu, negyedévre 20 leu.

Egyes szám ára 2 leu.

Felelős szerkesztő:

TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14. sz.

Telefonszám: 34.

Megjelenik minden vasárnap.

JEGYZET.

Ferdinánd király öfelsége a hét elején meglátogatta Temesvárt és a bánági sváb falvakat. Figyelme kiterjedt mindenre; megnézte a gyárakat, megszemlélte a művészeti tárlatot, Szabolcskával beszélve érdeklődött a költészet iránt is s környezete előtt ismételtlen hangsúlyozta, hogy a melódikus csengésű magyar nyelv mennyire tetszik neki. Hányan vannak pedig ebben az országban, akik ezt a szépséges nyelvvel ki nem állhatják, pedig értik és ismerik szépségeit. Az olyanok, akik mindentudóan száműzni ohajtják ezt a szép nyelvet s akik bármiféle más nyelven szívesen beszélnek, csak ezen nem, példát vehetnének a legfőbb hadúról, aki az aradi pályaudvaron történt bucsuzáskor is ezt hagyta vissza a tisztviselőknek memortól: „Bánjának megértően a kisebbségekkel, főleg az iskolakérdésben tanúsítsanak konciliáns magatartást velük szemben.” Vajjon meghallják-e a király szavát azok, akiket illet?

Tatareson tárcsa nélküli miniszter, kisebbségi államtitkár sorra járja az erdélyi városokat, hogy a helyszínen győztesen meg a kisebbségek panaszairól. Nem bankettezni jön, amint ő mondotta, hanem a sérelmeket alaposan megvizsgálja. Megértés, barátság, türelem, szeretet a jelszava. A sok szép jelszóból mennyi válik valóra, majd megmutatja a jövő. Acnyit bizonyos, hogy eddig eleget banketteztünk, de minden bankettnek csak jogaink esorbítása volt az ára. Hátha most bankett nélkül mégis csak jogaink birtokába jutunk. Ez volna csak a megértésnek igazi alapja. Ugy halljuk, hogy az államtitkár városunkat is meg fogja látogatni.

Megkezdődnek a tárgyalások Románia és Magyarország között a kártérítés kérdésében. A tárgyalásokra magyarfőrezsőről pénteken egy bizottság utazott Bukarestbe. A két ország kormányának közvetlen tárgyalása a függő kérdésekről, kedvező jel arra nézve, hogy a két szomszédos ország között mielőbb barátságos viszony fog kialakulni, amit maga Ferdinánd király is hangsúlyozott a temesvári útja alkalmával.

A városi tanács a háztulajdonosokkal sz utcakövezés és az aszfalt járó ügyének megbeszélése céljából f. hó 11-én a Bukarest szálló színháztermében népes értekezletet tartott. Az értekezlet alaposan megtárgyalta a szövegen lévő kérdéseket s a tárgyalás eredményeképpen a városi tanács szabályrendeletet fog kidolgozni, amelyet annak idején az érdekeltekkel ismertetni fognak.

Bukarestben

voltam és egész héten gondolkodtam, hogy utamról miket mondva számolhatnék be, de biza szándékomnál tovább nem igen tudtam jutni, annyira nem kész még semmi, habár tagadhatatlan a forrongás, a készülődés új állapot felé. Teljesen úgy van, ahogy egyik nemzeti párti szenátor kollegám mondotta, amikor kérdeztem tőle, hogy hogy állunk? úgy — mondotta — ahogy két év óta állunk, készülünk folytonosan anélkül, hogy valamivel közelebb volnánk.

Kormányváltásról most különösen annak megújítása után szó sem lehet, a parlamenti állapotok mellett ezidő szerint kizártnak tekinthető, annyira erős külsőleg a többség. Hogy aztán az erősség a belső egységben milyen? arról a párton kívül állók biztosan nem tudhatnak semmit, csupán csak egyik másik jelenségből következtetnek, amely következtetés elől az ut sehol sem volt elszárva soha.

A trónbevezetésre a felirati javaslat a szenátusban nov. 5-én terjesztve elő, a vita megkezdődött és az egész héten folyt nagy érdeklődés mellett. Minden pártnak meg volt a szónoka, akik kellő felkészültséggel pártállásuk szerint bírálták a mai állapotokat. El kell ismerni, hogy a beszédek olyan tartalmasak voltak, hogy sajnálni lehet, hogy napilapjaink olyan szűkszavulag irtak róluik. Hiszen alkotmányos életben a parlamentben elhangzott nyilatkozatok mindig fontosabbak és inkább kell, hogy érdekeljék a közönséget, mint a csirkefogók ügyes fogásai.

A felirati javaslatot előbbször a szenátusban tárgyalván, az alatt a kamara szünetelt. Így van különben mindennel; az előterjesztéseket előbbször a szenátus tárgyalja s csak azután a kamara.

Bár folytonosan általános nagy érdeklődés mellett folyt a tárgyalás, de mégis abból különösen kiemelkedett a Cantacuzino Máté felszólalása 7-én, aki igen ritkán vesz részt a parlamenti életben és most is csupán csak azért jött Jassiból, hogy beszédét elmondhassa. Oy figyelemmel hallgatta az egész ház, hogy amint szekták mondanak, még a légy repülését is meg lehetett volna hallani; csupán csak a felhangzott tapok törték meg a csendet. A Bratianu kormány diktatorius hatalmát bírálta, amit semmivel sem lehet megokolni — igazolni. A disputát vele 9-én az előadó, 10-én a kormány nevében Duca miniszter vette fel pártjának folytonos lelkes tapsai között, aminek befejeztével az elnök szünetet adott; de adhatott is, mert az egész párt a miniszterhez rohant és úgy ünnepelte.*

Nem tehetem, hogy fel ne említsem Románia primásának, Cristea Miron-

*) Az Ellenzék még csak említést sem tesz a beszédről, nem a Cantacuzinóról sem,

nak felszólalását nov. 5-én még a vita megkezdése előtt, aki részletesen ismertette a szeszfogyasztás pusztító hatását, határozati javaslatot adott be, amelyet az egész ház pártkülönbőség nélkül általános helyesléssel fogadott, hogy a szeszkimérésre több engedély ne adassék ki. Olyan nagy a veszély és olyan fontos az ügy, hogy kénytelen volt maga a primás szólalni fel a törvényhozás házában. A pénzügyminiszter pedig szintén általános helyeslés mellett jelentette ki, hogy az állapotokat megvizsgálja s ahol visszaélést talál, azonnal intézkedik és újabb engedélyt szeszkimérésre nem enged kiadni.

Cristea Miron bizonyosan csak a regábeli állapotokat tartotta szem előtt. De hát bizony nálunk is csak ilyen szerűek az állapotok. Tessék csak megnézni, hogy hogyan megy haza innen a városból a közönség. Mindig és csak nem mindenki beszéssel. És tessék csak számbavenni, hogy mi szesz fogy el a községekben. Kétségbeesett ennek a megmondolása. Csaknem mindenki iszik egész a szeszmérgezésig. Pedig minden értelmes ember tudja, hogy a szesz megrontja az embert testileg és lelkileg, vagyonában, egészségében, akár hányzor becsületében, jellemében, feladja háza nyugalomát, családjá boldogságát és megfosztja egészséges tisztavérü gyermekeik nemzésétől stb., mert hiszen itt az ügyet nem akarom részletesen tárgyalni, csakis közbevetőleg említem fel. Mennyire kívánatos — sőt szükséges, hogy a hatóságok erélyesen álljanak utjában ennek a veszedelemnek, vessenek gátat a pusztításnak. De meg az előjárók is mutassanak mindent az egész vonalon jó példát a közönségnek, hogy ne predikálják a vizet, maguk pedig vígan iddogáljanak, pityókóson járva a nép között.

Egy bizonyos időben megindultunk volt meglehetősen neki lendüléssel az antialkoholizmus harcában és pedig eredményesen, de biza a bekövetkezett állapotok elvették mindentől a kedvünket, abban hagytuk a harcot és a baj most már a fejünk fölé nőtt. Ne engedjük, hogy a hullámok összeespanjanak a fejünk fölött és megfojtsanak, elnyeljenek. Most már csak erőteljes és következetesen kitartó hatósági intézkedés segíthet. Okos belátásra sem lehet számítani s bizni az ügyet, mert a szesz legelső sorban épen az okos belátást veszi el az embertől.

Az elhangzott beszédekben volt szó a nemzeti kisebbségekről is és egyértelműleg hangoztatták, hogy a kisebbségeknek jó dolguk van, meg lehetnek elégedve. Sajnos, hogy a kisebbségeknek nem állott módjukban nyilatkozni állapotokról. De hogy mennyire vannak megelégedve, azt eléggé láthatni abból, hogy nincs nap, hogy valami küldöttség ne járjon a kormánynál panaszra, sőt Ó Felégsnél, a királynál, részünkről leginkább még mindig az iskolai ügyekben, ahol szemmel láthatólag és kézzel foghatólag képtelen rendeleteket adnak ki és burgolkodnak azok végrehajtásában az alantós köz-

gek, nem várva azok orvoslását, habár tudják, hogy azok ellen egész Ó Felégségig menő felfolyamodással élünk, úgy hogy az eljárásban az egész iskolai kérdésből hatalmi, politikai, nemzeti kérdést csináltak és nem kulturális kérdést, aminek pedig az iskolai kérdésnek legelső sorban kell lennie.

Ez csak az iskolai kérdés. De emellett még hány megoldatlan kérdése — úgy van a magyarságra, például a nyelvkérdés és a tisztviselők elhelyezési kérdése stb., hogy közgazdasági kérdésekről most ne is beszéljünk.

Érezve állapotunkat mostani helyzetünkben még öt év múltán is, szóba került, hogy a magyarság hogyan orientálódjék és eljárásában minő magatartást tanúsítson?

Az orientálódás a különböző pártokhoz való viszonyra vonatkoznék; de ebben álláspontot foglalni nagyon nehéz és kényes valami. A magyarság még mindig úgy van, hogy ha rá is lépett a politikai aktivitás terére, de mégis politikai aktivitását még mindig a legkörülményesebben kell kifejtetni és egyelőre megmaradni abban a szűk körben, amibe a helyzet által kényszerített. Amíg törvényes uton-módon megfelelő parlamenti képviselést nem nyer, addig reá nézve a hallgatás, a türelem, a várakozás az aktivitás. Tehát az, amiben és ahogyan ma van. Várni kell a jövőt és remélni. Kell jöni olyan időnek, amikor a kormányzati bölcsesség belátja, hogy akkora multnak és erőnek, mint amekkorával a magyarság bír, a köz érdekében mégis csak lehet, sőt célszerű hasznát venni.

A magatartásra vonatkozólag az egyik gerinces magatartást kíván, ez illik a magyarhoz, a másik pedig belátásos magatartást, mert e nélkül nem lehet érvényesülni, nem lehet fajunknak — népünknek semmit kieszközölni. Én azonban úgy vélem, hogy a kettő egymással egyeztethető. Magán ember boldogulásának az útját önmaga határozhatja meg. De egy nemzetnek eljárásában önértékes magatartást kell tanúsítania, amiből azonban a belátásnak nem szabad hiányoznia. Csak hogy miniket is végrehaláhára meg kell hogy értsenek. Ne csak tőlünk kívánják a megértést, hanem értsenek meg minket is. Ez idáig még nem történt meg; legalább is jelét nem látjuk.

Pál István, szenátor.

Mindazok a kereskedők és iparosok, akiknek forgalmi és fényüzési adójuk meg nem haladja az évi 200,000 leu forgalmat, szíveskedjenek társulatuk útján bizalmi férfiakat küldeni, vagy alólírott volt kolozsvári kongresszusra kiküldött tagokat meghatalmazni, hogy a helyi pénzügyigazgatósággal a tárgyalást megkezdhesék. Tekintve az ügy fontosságát, 8 napon belül intézkedést kérünk. Ódorheiu, 1923. nov. 16-án. *Fernengel Gyula, Hánn József, Nagy János, Ungár József.*

Történelmi emlékek.

Vargapatak.

Kár ugyan a Vargapatakat a történelmi emlékek közé sorozni, hisz nem tudjuk, hogy ennek a piszkos mederben folydogáló viznek micsoda jó vendő tényei lesznek, melyekkel ép úgy beírja e város történelmébe jó vendő múltját, mint ahogy eddig felejtetlenné tette emlékét.

Székeljudvarhelynek a Vargapatak sok panaszra adott okot. A közmúltban is emeltek jogos panaszt ellene, illetve a város vezetősége ellen a Vargapatak érdekében. Ezt kapcsoljuk ki még a múltból a tárjuk fel egy század előtti emlékeit. Mikor mint nagy, félelmes hatalom szerepelt a az emberek gondolni sem mertek rá. Hja, mindennel úgy vagyunk. Az erőteljes ifju is csak egyszer megrekkan és ténher lesz az élet szaladó szekerén. Ugy tudom, hogy e rakoncátlanokdó fickóval legtöbb baj akkor volt, mikor hivatalos hatalommal arra kellett kényszeríteni, hogy hagyjon föl már egyszer veszedelmes játékával s adja alább a zsonglőröködést.

Augo 1793 május 27 én nagy ünnep volt a városban. Batthány Igaénc gr. erdélyi püspök akkor kónszekrált a szent Miklós templomot. Fényes kísérettel jött és sokáig itt időzött. A derűre hamar bekövetkezett a boru, mert ugyanazon hónap 31-én a Vargapatak megáradt és hatalmas zúgással tört keresztül a városon. A sok iszap medrét dugta s a mostani városháza előtti tér egy részét elöntötte, a református templom és a vármegyeház előtt bömbölt végig, keresztül a piac téren „a barátok szorosának” tartott és teljes erővel az Ernst cukrázdáról balra szakadt bele a Küküllőbe. Az árvíz hátán házakat, istállókat; a házak tetején jajveszékelt embereket; az istállóban nyertő lovakat, megvadult állatokat és emberi hullákat szállított.

Szigethy Gy. Mihály akkori kollégiumi tanár feljegyzései szerint a legrémesebb és vérfagyasztóbb volt a halála „egy szép magaviseletű és jó erkölcsű Regina nevű leányak veszedelme, ki egy öreg asszonnyal a ház padlására felszorzulván, azon fedéllel együtt a néző és szánakodó népnek siralma között vitetett a halálra”. Többek között magával ragadott a patak egy apát két fiával s egy öreg anyókat két leány unokájával, mindakettőt házastól együtt. Ezen áradás alkalmával összesen tizennygy ember vesztette életét s legnagyobb kára az erdélyi püspöknek és a marosvásárhelyi plebánosnak volt. Az erdélyi püspök lovai alatt az istállót felemelte s azokat hámostól elseperte és megfulasztotta. Ennek a veszedelemnek híre a külföldi sajtót is megjárta s egy bécsi újságíró az emberéletben szenvedett kárt, nyolcvanra tette.

A Vargapatak hasonló jeleneteket idézett elő 1797, 1803, 1806, 1835 években. Ezen alkalmakkor elsodorta a ferencrendiek kertjét, melléképületeit és a várföldrészekben lakó jobbágy felszereléseket. A város civisai erre nagyon megrémültek és a magas Guberniumtól több rendben „comissiot” kértek, hátha hivatalos hatalommal becsületre lehetne téríteni a rakoncátlanokdó patakat.

A commissio meg is jelent a helyszíni vizsgálat megejtésére s ez eredmény nagyon egyszerű és nagyon rövid volt. A medret, szél a parancs, ki kell kotorni, a folyam szélessége megjavítandó és erős védőgátat kell két oldalt felállítani. A várföldiek erős faszóvénnyel védekeztek s ezzel a „Pa-

ter franciscanusoknak” igen nagy kárt tettek, mert a folyammeder tágítását elfelejtették és a mélyítés újból betelt s a legközelebbi alkalommal a kolostor kertjén végigöntött a rakoncátlan patak. (A dolgot úgy kell elképzelni, hogy a kolostor és a vár a város szélén állottak és ezektől nyugat, északnyugatra rétek terültek el. A Petőfi utca és környéke a városnak egészen újkeletű része.

1833 ban szóvátették a Vargapatak szabályozását és pedig olyan formán, hogy a patakat a kolostor udvarán vezessék keresztül. A kolostor ez ellen tiltakozik s akkor a Vár földjén szeretnék keresztülvezetni; ez ellen, meg várföldiek tiltakoznak 1839 ben. Végre is okosan állapodott meg a város és a kolostor, hogy a Szombatfalva felé vivő ut marad úgy ahogy van és a patak annak rendjén fog tovább folyani. Ugrai László földmérés volt azon bizottság vezetője, mely a városi polgárokból és a kolostor tagjaiból alakult, mely esetben a város a kolostort a főzormányszék rendelkezéséből máshol kárpótolta volna és a kertét saját költségén vitte volna beljebb az uttól. Ezen fölterjesztésre a város azonban ezt felelte: „nincs miből bonficálni”.

(Folytatjuk.)

P. Boros Fortunát.

Az Oltáregyesület

téli estélyeinek sorozatát 15-én, csütörtökön szép számu közönség jelenlétében kezdette meg a főgimnázium tornacsarnokában. Valahogy úgy van ezen estélyekkel a közönség, valamiképpen úgy érzi — s egyszersmind várja is e nivós estélyek bekövetkezését —: mintha egy nagyobb családi összejövetel lenne, hol otthon érzi magát, szórakozik, a hosszú téli esteken egy pár pillanatra lelki megújodást, üdülést talál. S valóban úgy is van. A sok gond, lelki aggodalom mintha egy pár pillanatra elsimulna, a szenvedélyek elűlnének, s lelkünk a szép és nemes iránt való gondolatokban mintha elmerülőbb lenne... Hangulat ül a kedélyekre.

Az estélyek rendezői finom érzéssel felelnek meg hivatásuknak: gyöngéd női kezek hozzák itt össze a legjobb erőket, hogy Istentől nyert művészetük ne csak saját maguk kedvtelésére, — de mások gyönyörködésére is szolgáljon. Ezen estélyeknek aztán meg is van a hálás közönsége. Ritkán tapasztalt fegyelmezettséggel és lelkes tapsokkal honorálja egy-egy szereplő előadását, — a sablonos tapsoktól eltekintve — egyes számnál aztán valósággal kérő, követelő —: ráadásat is erőszakol ki. Csak még egyet...

Az estély műsorát Pál István apát-plebános lelkes megnyitóbeszéde vezette be. Ocián szórakoztatni, lelket nemesíteni, s a hétköznapi gondokat kissé színeznii, kellemesebbé, türethetőbbé tenni — ez az Oltáregyesület célja — mondotta bevezetőjében.

Bíró Lajos főgimnáziumi tanár szabadelőadása — a tőle már megszokott hozzáértéssel — igen nagy figyelmet és érdeklődést váltott ki. Életrajzot adott az utókornak, s egyszersmind rámutatott arra, hogy a mult nagyjait, uttörőit a hálás utódok, éppen a mai nehéz időkben, kell hogy kövessék, róla példát vegyenek. Csató József városunk volt főesperes-plebánosának, a leánynevelés körül kifejtett nagy tevékenységét elevenen rajzolta meg. Ismertette, hogy éppen Csató Józsefnek köszönheti a jelenlegi leány-

iskola létesülését. Előadása során aztán néhai nagyunknak áldozatkészségből festetett képe kedvesen tárult szemünk elé.

Halmágyi Samu né bájosan csengő énekében gyönyörködött a közönség, kit zongorán Tompa Lászlóné kísért. Massanet: Elegia és Volkman: Csalogány c. dalait iskolázott művészettel énekelte. Kónya Jancsi jeles népzene-szünk hegedűjátéka (Bohm: „Sonata”), melyet P. András Jeromos harmoniumon kísért, — s melyre ráadás is kellett —: nagy hatást váltott ki, lélekemelő volt. Bálint József, Tompa Lászlóné zongora kísérete mellett, remekül énekel. Forró Gézáné, Sajó Sándor: „Mária keserve” c. költeményét mélyen átérve, művészettel adta elő. Vonósnyegyes következett azután, melyben Voszka dr., Filó dr., Kiss Elek zenetanár (és kísérető diák) kitűnő fi-harmonikusaink szép összhangban játszottak, alapos készütséget tanúsítva. (—)

HIREK.

November 17.

Harangszentelés Hodgyában.

Lélekemelő ünnepség között avatták fel f. hó 11-én a hodgyai ref. egyházközségnek az ottani hívők áldozatkészségéből beszerzett s közel 12.000 leuba került új harangját. Az istentisztelet d. e. 11 órakor vette kezdetét. „Menyben lakó én Istenem” kezdetű templomi dal után Kiss István kecsesi kiefaludi ref. lelkész mondott magas szárnyalású imát, mely a zafolásig megtelt templomi gyülekezetet könynyekig áthatotta. Az ima után Vajda Ferenc esperes lépett a szószékre s ünnepi prédikációjában az ember rendeltetését fejtegetve, majd pedig az új haragnak hangjai mellett megható felavató imát mondott. Az istentisztelet Kiss Ferenc hodgyai lelkész szavai után ért véget, aki ismertette az új harang beszerzésének rövid történetét és felolvasta a harangra adakozóknak nevét.

Istentisztelet után a templom melletti téren a presbitérium részéről Belső Gyula birtokos, a leányifjúság részéről Pálffy Polixena és a tanulóifjúság részéről Pálffy Ferenc III. osztályu tanuló mondott Vajda esperesnek köszönetet fáradságáért és a szép prédikációjáért.

Az ünnepség ezzel véget ért. Utána Kiss Ferenc lelkész házában fényes bankett volt, amelyen számos köszöntő hangzott el, majd pedig délután kezdetét vette a kiváló kivirradatig tartó tánemulatság.

Az ünneplő közönség soraiban számos udvarhelyi is jelen volt, valamint a Magyar Párt udvarhelymegyei elnöke Sz. Szakáts Péter is.

Esküvő. Ma délután 4 órakor tartotta esküvőjét Bíró Gyula bankhivatalnok Tassaly Ilonkával a plebániai templomban. Az esketési szertartást Pál István apát-plebános végezte.

A Szociális Misszió Társaság f. hó 18 án vasárnap délután 4 órakor a nővérek zárdájában közgyűlést tart. A Társaság vezetősége mélyenajánthatva annak a tudatától, hogy a társadalmi békét csak a testi és lelki nyomor gyökerében való orvoslásával lehet biztosítani, igyekezett a helyi viszonyoknak megfelelő olyan munkaprogramot készíteni, amely ebben a kulturális munkában mindenkit egyéniségének megfelelően fog foglalkoztatni. Sok a feladat, épen ezért nagy szükség van a Társaságnak mindenki ün-

zetlen támogatására. Az elnökség ez uton kéri nem csak a tagokat, hanem a város egész közönségét, hogy ezen közgyűlésen, ahol az új munkaterv kerül megbeszélésre és a Társaság tulajdonképeni célját fogják megvilágítani, mentől nagyobb számban megjelenni sziveskedjenek.

Solymossy Endre emlékeztet, mint már jeleztük, december 1-én a Polgári Kör nagyszabású estély keretében fogja megünnepelni. Az estély tartalmas és nivós programját már össze is állította a rendező bizottság s azt a jövő számunkban mi is közölai fogjuk. A kegyeletos ünnepség iránt nagy érdeklődés mutatkozik városunk közönsége körében.

Az Udvarhelymegyei Tanítógyűlés november hó 15-én Székelyudvarhelyen, a volt reáliskola tornacsarnokában, nagy érdeklődés mellett, rendkívüli közgyűlést tartott, melyen a prefektus és a tanfelügyelő is részt vettek. A gyűlésen Györkes Mihály elnököt, aki elnöki megajutójában ismertette a jövőhagyott alapszabályokat, mely szerint az egyesület célja a pedagógiai és didaktikai dolgok figyelemmel való kísérése. Jeleztette, hogy az egyesület kebelében alakult irodalmi és gazdasági osztály feloszlik. Az elnöki előterjesztések után Nistor Joachim tanfelügyelő szólalt fel, biztosítva a tanítógyűlést jövedelatu támogatásáról. Majd Póstoju Péter kereszturi áll. isk. igazgató tartotta meg nagy készütséggel tanuszkodó előadását a román nyelvtanításról. Ismertette azokat a módokat, hogy miképpen lehet a tanulókat a román nyelv elemeibe bevezetni anélkül, hogy a tanulók túlságosan megterheltessenek. Szerinte szükséges, hogy a tanulók először anyanyelvükön tisztában legyenek a fogalmakkal, mert csak ily módon lehet az idegen nyelvet eredményesen tanítani. A szakszerű előadást a jelenlévők nagy figyelemmel hallgatták és az előadónak nagy tanfelügyelő, mint a prefektus elismerését nyilvánította. A gyűlés legfontosabb tárgya a leérkezett alapszabályok értelmében az új tisztikar megválasztása. Györkes Mihály elnök a maga és tisztársai nevében beadja lemondását, kijelentve és kérve a maga részéről, hogy személyét illetőleg minden kombinációtól tekintsenek el a tagok. Kerelnököt kiküldetett Györffy István és 4 szavazatszedő biztag. A gyűlés felfüggesztetvéu a titkos szavazással megejtett választás eredményét a délutáni órákban hirdette ki a kerelnök, mely szerint elnökké választották: Kiss János cristuri áll. tanítóképzői tanár, alelnökök lettek: Hegedűs Lajos és Vida Mózes, főtákar: Molnár Vilmos, pénztáros Hadasgy Károly. Gyűlés végeztével a Barkóczi féle étteremben közös ebéd volt, melyen több pohárköszöntő is elhangzott. Az egyesületi tagok bizalommal tekintenek az új tisztikar működésére.

A szavazás tartama alatt tartotta meg felosztó s így utolsó ülését a Népművelési Irodalmi R. T. kezdeményezésére melynek ideje alatt a tagok beíratásait, visszaszolgáltatták.

Az unitárius egyház kolosvári főtanácsi üléséről a mult számunkban közölt tudósítás kiegészítésére szorul, mert a főtanács új tagjai közé megválasztották Papp Dénes volt vármegyei irodaigazgatót is, kinek nevét tudósítónk tévedésből nem említette.

A felnőttnő lányok kongregációjának prézese kéri a tagokat, hogy a Szociális Misszió Társaság vasárnap d. u. 4 órai közgyűlésén teljes számban jelenjenek meg.

Egy képügnök üzleti fogása. Az alábbi sorokat vettük: Ormai Ármán nagyváradi kereskedő ügyök a napokban Székelykeresztur és vidéke jóhiszemű közönségét furcsa módon kényszerítette rá arra, hogy tőle lim-lom képeket vásároljanak. Az egyes házakhoz menve, kísérelül kapta a helybeli hatóságok kiküldöttjét s ketten megjelenvéu így presszionáltak egyeseket a vételre azon a címen, hogy a képek árából befolyó jövedelem a hadi árvák javára fog befolyani és átadatni. Eltekintve attól, hogy ezen hatósági segédlettel a közönségre rá-

oktrojált képek árai meghatározva és a fizetett összegek nyugtázva sehol sem voltak s így az elszámolás az illető ügynök saját tetszésére van bízva, különös, hogy egyes cégek mennyire félre tudják a hatóságot vezetni, ami kitűnik abból is, hogy a helyi hatóságnak a rendőri fedezetet, állítólag, alispáni rendeletre kellett az előírásához kiadnia. Szerencsére a szigorú az illető urat hazatessékelt s a további eladást betiltotta. Miután feltehető, hogy az illető ügynök ezen manőverét más helyen is megismétli, az olvasó közönséget óva intjük, hogy ilyen alakoknak többé fel ne tűjön, mert vásárolnia nem kell. (Saj. tud.) Ezzel a hírrel kapcsolatban az ügy iránt érdeklődtek az alispáni hivatalban. Tény az, hogy Ormai Árpád még a múlt évben engedélyt kapott képeinek előrusítására azon feltétellel, hogy a befolyó jövedelemnek 10%-át a hadi ár-
vák javára fogja beküldeni az alispáni hivatalhoz. Hogy megállapítható legyen a 10%, a hivatalok utasítást kaptak, hogy a képek eladását őrizze ellen. Az egyes hatóságoknak csak ennyi köze van az egész ügyhöz. A hatósági közegek tehát nem presszionálás, csak ellenőrzés céljából jelenhettek meg a képek előrusításánál.

A szombatfalvi vízvezeték felszentelése és ünnepélyes átadása f. hó 18-án, vasárnap d. e. 10 órakor lesz a helyszínen. A felszentelés egy régi jó és szép szokás föllevesítése. A mai anyagias, vallástalan korakban igazán fölemelő, hogy a vezetők arra is gondoltak, hogy szent szolozsma szálljon föl ott az egek Urához, hol megcserélődik Istennek egyik legnagyobb áldása a víz. Vajha e fölemelő mozzanatot megmozdítaná azok lelkét is, kik folytonos sópánskodással, szitokkal, káronkodással vegyesen zúgolódnak a teremtés ellen, hogy nincs vízük, de hogy legyen azért kis ujjokat sem mozditják meg. Az ünnepélyre a szombatfalvi érdekeltek ez uton hívják meg a város lakóit.

A filharmonikusok jövő heti próbaprogramja: hétfő: összekar, kedd: szünet, szerda: zenekar, csütörtök: szünet, péntek: összekar, szombat: zeneimélet.

A Polgári Önképző Egylet második fillérestétele f. hó 13-án színtelen szép számú közönség részvételével folyt le. Halász Robert zenekarának szépen összetanult nyitánya után Halászi Samu polg. isk. igazgató olvasott fel egy jóízű, humoros és ma nagyon aktualis témájú történetet, a dísznőhízlalás esélyeiről, mindvégig derűltéggel tartva a közönséget. Domszky István két dalt énekelt, meleg, csengő hangon. Tittel Mária a „Második asszony“ című hatóságos költeményt mély érzéssel szavalta. Kiss Elek zenetanár lendülettel, melegen hegedült: Tompa Lászlóné kísérté zongorán. Kálmán László és ifj. Szabó Ödön vídám dialógot adtak elő, meglepő rutinnal. A jól sikerült műsor után kedélyes tánc következett. — A fillérestétele keddi műsora: 1. Felolvasást tart Kéll István. 2. Monológot ad elő Góllner Béla. 3. Énekel Kerekes Árpád. 4. Melodráma, előadja Sinkovits Géza, zongorán kíséri Ferenczi Böske. 5. Műkedvelői előadás, előadják: Orbán Rózsi, Seps Juci, Csépi Rózsi. 6. Magán jelenet, előadja Bálint József. 7. Visóki uram szörnyeseje. Előadják: Kerestély Gyula, Gagy Gyula. Rendezők: Fülöp Jucika, Burszau Margit, Barkóczy Laci, Verestó Lajos.

Budapest jubilál. 1873-ban egyesült a magyar főváros két nagy városrésze Buda és Pest és azóta indult meg a rohamos fejlődés, mellyel Magyarország fővárosa mihamar az európai világvárosok színvonalára emelkedett. Budapest tehát most 50 éves jubileumát ünnepli és ebből az alkalmából néhány érdekes régi pesti képet mutat be a Vasárnapi Ujság. A kitűnő képeslapok e heti száma egyébként is különösen gazdag, érdekesnél érdekesebb képekben. Bemutatja a szerb királyi párt az ujszülött trónörökösrel, a kolozsvári irodalmiünnepségek főbb

szereplőit. Bona ünneptét a fascizmus bevonulásának évfordulója alkalmával és számos más erdélyi és külföldi aktualitások. A Vasárnapi Ujság ma már egyedül áll az utóállamokban és újabb számával is bizonyítja, hogy minden hozzáfűzött várakozást képes kielégíteni.

A Székely Dalegylet jövő heti próbáinak sorrendje: hétfő I—II. tenor, szerda: I—II. basszus, pénteken: összipróba. — A dalegyletben minden pénteken új tagfelvétel lesz.

Megjavították a kórházkat s újból átadták a közhasználatnak. A kut kijavítása a lakosság körében örömet keltett, mert már egy néhány hete, hogy kénytelen volt nélkülözni ezt a kifogástalan ivóvizet.

A Siménfalvi és Vidéke Fogyasztási és Értékesítő Szövetkezet Siménfalván f. hó 11-én tartotta meg 20 éves jubileumi ünnepélyét. A siménfalvi fogyasztási szövetkezet az első volt a vármegyében, melyet annak idején megalakítottak. S dacára, hogy a háboru alatt az egész árukészlete a menekülés áldozata lett, működését lassankint saját erejéből megkezdte s ma már ismét virágzóban van. Ennek fontosságát a „Hangya“ központja is kellően méltányolta s magát Dózsa központi tisztviselővel és Piti udvarhelyi transzító raktár főnökkel képviseltette. A jubiléumi diszkozyulást az unitárius templomban, Ürmösi József h szentpáli lelkész prédikációja mellett megtartott istentisztelet előzte meg s a diszkozyulésen a szövetkezet történetét Györke Albert székely gazda, fel. biz. tag ismertette. A szövetkezet érdekében János József ig. tan., sz. elnök fáradozott a legjobbat. A diszkozyulást egy 100 terítésű bankett követte, ugy ezen, mint az ünnepségen a vidék vezető emberei is képviselve voltak. (Saj. tud.)

A múlt keddi piacon: buza 75—82, rozs 68—74, árpa 65—70, zab 32—36, törökbuza 66—75, burgonya 14—18 leuban kelt el vékánként. V—ó.

x Cégváltozás! A helybeli piacon az eddig Gál János utódai Farkas és Forró cégből Farkas Sándor cégtára békés megegyezés folytán kilépett s azt a mai naptól kezdve Gál János utóda Forró Géza törvényszékiileg bejegyzett cég alatt fogom változatlanul szolid alapon tovább vezetni, ismerőseim és régi jó vevőim szíves pártfogását továbbra is kérem. Tisztelettel: Forró Géza.

x Shymmi tropique a címe a legújabb slágernek, melynek zenéjét Ferenczy Gyula dr. a Bécsbe származott híres magyar zeneszerző, a Hölle Kleinkunstbühne v. zeneigazgatója szerzte, a szövegét pedig Ferenczy György az ismert kolozsvári író írta. Kottája most jelent meg az erdélyi könyvpiacra a berlini Pettersohn zeneműkiadóvállalat kiadásában. Budapesten Gonda Ernő a Kiskomédia népszerű komikus énekelte és táncolta ironikus sikerrel. A zenemű-ujdonság kottája minden könyvkereskedésben és újságárúsnál kapható.

x A kir. ügyészség Kovács István zetelaki lakos feljelentése folytán nyomozást rendelt Vass Borbála kőregyzői irnok ellen pénzlopás bűntette miatt. A nyomozás folytán Vass Borbálának teljes ártatlansága derült ki, minek következtében az ügyészség az 1174/1923 proc. számú végzésével a további eljárást megszüntette.

„Sanitas“

szobagözfürdő (teljesen új) jutányos áron eladó. Cím: a kladóhivatalban.

Vesztett kutya garázdálkodott pár héttel ezelőtt a Zetelaka község határában lévő havasi legelőken, ahol több szarvasmarhát, sertést és juhot megmárt. Az állatok közül a veszettség következtében több állat elpusztult.

Kiadó: a Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu (Székelyudvarhely)

Mindig friss Azugai sör palackokban és hordókban kapható üzletben. Rösler Károly.

Hirdetmény.

A katonai barakkokkal szemben az országot mentén lévő 1 és 1/2 hold kiterjedésű, becsősségek is alkalmas számtó egészben, vagy parcellánként eladó.

Dr. Gönczy Gábor ügyvéd.

Sz. 4027—923.

Hirdetmény.

Közegészségügyi miniszter ur 4589—923 számú rendelete alapján felhívta mindazok, kiknél bármiféle vakolat szállásainak, lehet az iparos v. nem, kiskorú v. nagykorú, hogy f. hó 25-ig a városi tanácsnál (emelet 5 sz. ajtó) összeírás végett jelentkezzenek. Odorheiu, 1923 nov. 16

Városi Tanács.

Hirdetmény.

Alulírott pénzügyet ezennel közlirre teszi, hogy a székelyudvarhelyi 617 számú tjkvban foglalt A I 1182 brzámu Leodvay Imréné született János Erásébet tulajdonát képező, a Str. Cioasca (Aitila u.) 1 ház. alatti belsőség

1923 évi december hó 3-ik napján délután 3 órakor

Bul. R. geis Ferdinand (Kossuth-utca) 38 szám alatt levő hivatalos helyiségében, önkéntes árverésen el fog adatni.

Kikiáltási ár Lei 150.000. Árverezni szándékozók az árverés megkezdése előtt 10% bánatpénzt kötelesek letenni. Bővebb felvilágosítással szívesen szolgál:

Egyesült Ipar- és Jelzálogbank Részvénytársaság Fióktelepe Székelyudvarhely.

Dela primária orasului cu consiliu Odorheiu.

Nr. 397—923 adm.

Hirdetmény.

Odorheiu városában a f. évi tenyészépa állatvizsgálatok november hó 21-én délelőtt 9 órakor a városháza előtt fogak megtartatni.

Mindenki, kinek megfelelő ménje, bikája és kanja van, a jelzett időben állítsa elő.

Odorheiu, la 15 Noemvrie 1923.

A Városi Tanács.

Jó házból való, 4 középosztályt végzett fiatal rőfős szakmába tanoncnak fölvennék. Cím a kiadóban.

Eladó.

Egy teljesen új irodaberendezés: 1 csukott könyvszekrény, 1 üveges könyvszekrény. 1 mahagoni íróasztal, clubfotelek, Tonet székek, 1 szalon garnitúra, 1 nagy, asztal alá való szőnyeg és más kiegészítő butorok. Jogi és szépirodalmi könyvek. Értekezni lehet:

Szenkovits János utóda cégéél.

Üzembővítés

mlatt egy teljesen új, alig 3 hónapig használt, 6 lóerős benzinmotor eladó, esetleg egy 10—12 lóerős benzinmotorral kicserélendő. Értekezhetni: Borosnyay Pál dr. ügyvédi irodájában.

284—1923. sz.

Hirdetmény.

Az etédi református egyház a piac-
térén fekvő 5 szobával, 2 pincével és
szálló-szinnen ellátott telkét az idekötött
korlátlan italmérési engedéllyel
együtt f. évi november 27-én
d. e. 11 órakor a helyszínen nyilvános
árverésen 1924 jan. 1-től 1927 jan.
1-ig évi 3200 (háromezerkettőszáz) lei
kikiáltási ár mellett bárbe adja. Bónat-
pénz 320 (háromezázhusz lei). Bérlet
készpénzzel, kezeséggel vagy bekebele-
zésel biztosítandó. Presbitérium —
esetleg a megbízhatóságra tekintettel —
legtöbbet ígérők között megígért legma-
gasabb ár mellett dönt.

Két szoba (s bolt és boltraktár)
meg 1 pince lehet hogy, csak 1924
ápril 24-én szabadul fel.

Etéd, 1923 nov. 10.

A presbitérium.

Kassay BODEGA!

Olcson jót kap. Nagy választék
van mindennemű hideg ételekben,
többféle halakban, tea sütemé-
nyekben, csokoládé és cukorkák-
ban. Első minőségű likörök: ne-
gyed, fél és literes üvegekben;
cognac 0,1, 0,2, 0,3, 0,7 dl, üve-
gekben; többféle buteliás nehéz
fajborok, ürmös, Andrányi és
Mascotte pezsgők a legjutányo-
sabb áron kaphatók.

Ugyanott egy szolid leány kise-
gitő nőnek felvétetik.

Használt régi irodai könyveket és
könyvtáblákat kiló számra veszek.
Szemerjay utóda könyvkötészete.
Odorheiu.

Meghívókat, gyászlapokat, vala-
mint minden, a nyomdai termékek
körében előforduló más nyomtat-
ványokat csinos és izléses kivi-
telben készít a

**Könyvnyomda
Részv.-Társaság**

műintézete.

Írószor- és papirke-
reskedésében minden-
nemű irodai szükség-
letét mindenki olcsón
:: beszerezheti. ::

„SZÉKELY KÖZÉLET“
szerkesztősége
és kiadóhivatala.

**Egy előrelátó asszony
és férfi**

se mulasztassa el, hogy mielőtt bevásárolna,
raktáron levő áruimat meg ne tekintse, hol a
felső t. árukon kívül a női- és férfidivat-
cikkeket a legjutányosabban szerezheti be:

Divatveleurok minden
szinben 140 cm sz. 490-től feljebb
Csikos és kockás
gyapjuszövetek 120 „ „ 148-tól „
Sávos gyapjuszövetek 200 tól „
Férfi gyapjuszövetek 140 „ „ 240-től „
Divat-fianslek 80 „ „ 80-tól „
Szővetmintájú barketek 80-tól „
Kitűző vásnak 82 „ „ 45-től „
Vattás paplanok 2 személyes 500 tól „
Szines férfi ingek manzettával
2 gallérral 228 tól „
Férfi fehér ingek 210-től „
Frakk ingek 250-től „
Munkás szines ingek 140-től „
Női ingek 105-től „
Plaiok 150-től „
Női selyem Flor-harinyák 130 tól „

Szvetterek, kötött kabátok, barisnyák, trikók,
kesztyűk, kész férfikabátok stb. jutányos
áron beszerezhetők:

Szenkovits János utóda
cégéél.



V-lódi angol gyapjuszövet-különleges-ségek megérkeztek. Gyapjú-struksok nadrágokra feltűnő olcsón kaphatók.

Attól függ, hogy akar-e olcsón jót venni?

Ha igen, győződjék meg bárki róla, hogy mindennemű posztókban, férfi szövetekben, bélések, vásznak, ingzeffrek, zsebkendők, harisnyák, női- és férfi ingek és férfi sapkákban legszebbet, legfinomabbat, legolcsóbbat!

Löbl R.

üzletében vásárolhat
Bul. Regele Ferdinand 25.
sz. (v. Kossuth-utca)

No. C. 1913—1923.

Publicație de licitație.

Subsemnatul executor judiciar aduce la cunoștința publică în sensul legii art. LX. din 1881 §. 102. respective XLI. din 1908 curca lucrurile următoare s. a. care în urma deciziei No. c. 922/1923—3 al Judecatoriei de ocol din Cristur sau executat în favorul executorului Buzogány Joan repr. prin avocat Dr. Domokos Nicolae spotrivita executat pentru încasarea capitalului de 6500 și acc. prin executie de acoperire și sau pretuit în 1000 lei bani se vor vinde prin licitație publică.

Pentru efectuarea acestei licitații pe baza deciziei No. C. 1913/923 judecătoria de ocol de Cristur se fixează în aza termenul pe 11 Decembrie 1923 la orele 9. a. d. Sacuieni în comuna Sacuieni și toți cari să voia de cumpăra sunt invitați prin acest edict cu observarea aceea, că lucrurile susamintite vor si vandute în sensul legii LX. din 1881 § 107 și 108 celor cari dau mai mult pe lângă selvirea în bani gata și în cam necesar și sub prețul de strigare.

Pretensiunea care a de incasat face 6500 lei capital dnbansile de 5% so cotind din 1 Januaria 923. iar spesele până acum statorite de 4994 lei 75 bani

Intrucât mobilele cari adung la licitație ar fi fost executate și de altii și acestia și ar fi căutiga dreptul de asigurarea licitația prezenta este ordonată și în favorul acestora în constitu. art. LX. din 1881 § 102.

Cristur, la 6 Noembrie 1923.

Nagy executor
oficial, ca delegatul
judecătoresc.

Tegyen próbarendelést **C. Szentés Károly** szabónál és állandó vevője marad!!!

Hof divatos öltönyök, raglanok, felöltők, télikabátok és női kabátok izlésesen, gyorsan és olcsón készülnek. Ugyanott egy ügyes fiu tanulónak fölvetetik.

Kiváló tisztelettel:

Carol Szentés Károly
croitor — szabó.

Betegh Pál úr udvarán Bul. Reg. Ferdinand (Kossuth utca 31.)

Subprefectura Județului Odorheiu.
Nr. 4063—1923/14.

Publicatiune.

Se aduce la cunoștință celor interesați, că în edificiul poștei se ține licitație la ora 9 a. m. pe ziua de 1 Decembrie a. c. pentru darea în întreținere transportului expedițiilor postale între oficiul P. T. T. Odorheiu—gara locală.

Odorheiu, la 14 Noembrie 1923.

Hirdetmény.

Az érdekelték tudomására hozom, hogy f. év december hó 1-én délelőtt 9 órakor a helybeli postahivatal épületében tartandó árlejtésen a postai küldeményeknek a posta hivatalától az állomásra való szállítása vállalkozónak ki fog adani.

Odorheiu, 1923 nov. 14.

Szabó, subprefect.

Eladó egy 10 hold I. osztályú szántó és kaszálló, a város-tól kb 1 km. távolságra. Fel-tételek megtudhatók: Radó-nál, Bethlen-utca.

Judecătoria ocolului din Odorheiu
secția orf.

Nr. 2363—1923.

Extract din publicatiune de licitație.

În cererea de executare făcută de următorii Dănes Elek a lui Elek și Brok Mózes felső contra urmaritului Besiku Dănes și soția sa ră. c. Gergely Agnes.

Judecătoria.

A ordonat licitațiunea execuțiunea în ce prirreste imobilele situate în comuna Dorjiu circumscripția Judecătoriei ocolului Dorjiu cuprinse în ef. a comunei Dorjiu Nrul protocolului 1389 Nr. de ordine A + 1 sub Nr. tap. 147. în prețul de strigare 2500 Lei A + 2 sub Nr. tap 148. în prețul de strigare 6000 Lei și A + 3 sub Nr. tap 151, în prețul de strigare 1500 Lei. Total de suma 10000 Lei pentru încasarea creanței de 5708 Lei, capital și accesorii.

Licitațiunea se va ține în ziua de 29 luna Decembrie anul 1923 ora 10 la casa comunală a comunei Dorjiu.

Imobilelor se filicitat nu fi vândut pe un preț mai mic de cât două treimi din prețul de strigare.

Cei cari doresc să licitere sunt datori să depositeze la delegatul judecătoria 10% din prețul de strigare drept garanție, în numerar sau în efecte de cauție socotite după cursul fixat în § 42. legea LX. 1881. sau ră predea sceluiași delegat chitanța constatând depunerea, judecătorești prealabilă a garanției și să semneze am conformițele de licitație. (§ 147. 150. 170. legea LX. 1881; § 21. legea XI. 1908)

D. că nimere un oferă mai mult, cel carea a ofort pentru imobilul un preț mai urcat de cât cel de alegere este dator să întregească imediat garanția făcuă conform procesului prețului de strigare la aceeași parte procentuale a prețului ce a oferit (§ 85. XLI. 1908).

Data în Odorheiu la 15. luna Aug. anul 1923.

Dr. Földes m. p. judecător.

Pentru conformitate: Ludovic Nagy oficial.

Egy antik garnitúra lészörrel töltve és egy három fiókos furniros antik szekrény, olcsó áron eladó. Bul. Reg. Ferd. (Kossuth u.) 44. sz. a.

Az odorheiu törvényszék.

C 799/1923. szám.

Hirdetmény.

Az odorheiu törvényszék közhírré teszi, hogy Balázs István Vláhitai lakos részéről az 1911: I. t. c. 748. § a alapján előterjesztett kérelem folytán az állítólag 1914. évi augusztus 20 án, mint az Osztrák-Magyar hadsereg hatonája (Reg. de Inf. 82.) az orosz fronton galíciai első útközvetben Grodec mellett golyótól találva meghalt. Balázs András volt szentegyházassalvi holt-nak nyilvánítása iránt az eljárást a mai napon megindította és az eltűnt részére ügygondnokul dr. Pál Gyula odorheiu lakost rendelte ki.

Felhívja a kir. törvényszék az eltűntet és mindazokat, akiknek az eltűnt életbenlétéről tudomásuk van, hogy a bíróságot vagy az ügygondnokot az eltűnt életbenlétéről értesítsék, egy-szersmind közöljék azokat az adatokat, amelyekből az eltűnt életbenléte megállapítható, mert ellenkező esetben a jelen hirdetménynek az „Buletinul Instiției”-ben történt 3-ori beiktatását követő naptól számított 3 hónap letelte után a nevezett elhalálozásának tényét a bizonyítás eredményéhez képest meg-fogja állapítani.

Odorheiu, 1923. október 24.

Dr. Glósz m. p. pres de sen.

Pentru conformitate: Vozáry, cancelist.

Ujonnán berendezett üzlethelyiségemben

raktáron tartok

nagyválasztékban és a legkényesebb izlésnek
:: is megfelelő, finom kivitelben mindenféle ::

arany, ezüst. ékszereket alpacca
disztárgyakat. zsebórákat, fali-
és ébresztő órákat, jeggyűrűket,
pápaszemeket, orrcsüptetőket ::

Elvállalok minden e szakmába tartozó javitá-
sokat. Aranyat és ezüstöt a legmagasabb áron
vásárolok.

Iszákovits Bernát
órák, ékszerész és látzerész, Bul. Reg. Ferdinand (v. Kossuth-u.) 20.

Halló! Figyelem!

Hideg és meleg ételek.
Küküllőmenti borok.
Azugai sör, naponta frissen
ceapolva.

Beállóhely és vendéglovak
részére istálló mindenkor
rendelkezésre áll:

Szabó Károly
vendéglőjében.

Felhívom az őrlőtető közön-ség becses figyelmét, hogy a csiki őrlés már lejárt; s aki őrlőtetni akar, szívesen látom. A nagy száraz-ság miatt igyekezzék mindenki, akinek ideje van, s ne hagyja karácsony nagyhetére az őrlést. Most az őrlő kevés, jöhet bátran mindenki.

Fábián József gőzmalomtulajdonos.

Magas fizetéssel tanuló fölvetetik. Klein M. utóda Klein test-vérek bórkereskedés.

Keresek két kocsi és igás lovak mellé. Kapnak lakást, tüzfűt és gabonát. Fizetés egyezség szerint. A kocsisok nős emberek legyenek. Ugyanott egy gyermektelen házaspár felvétetik erdőre felügyelőnek és egy jobb családból való fiu molnár-inasnak. Fábián József malom-tulajdonos.

Első Nagyszentmiklósi malom
Procháska Ede Fiai
(Bánát)
kizárólagos képviselőtét
Háromszék-, Csik-,
Udvarhely és Brassó
megyékre átvettem.

Ajánlataim eredeti malmi
áron szólnak.

Bartha Árpád-cég
Lisztoztálya, Sepsiszentgyörgy.

Fleischer Márton
cipész és felsőrész készítő mindenféle lábbeli pontos készítését elvállalja; készít cipőket, eszímákat, vállaljavításokat és e szakmába vágó gépeket, szolid, jutányos áron. Bul. Reg. Ferdinand (v. Kossuth-u.) 48 szám alatt hátul az udvarban.

ŐSZI Idényre ajánljuk az **ELISMERT LEGJOBB**

TURUL-CIPÓT

„TURUL” CIPÓGYÁR R.-T.
Fiókraktár: ODORHEIU, Bul. Reg. Ferd. (Kossuth-utca) 9. szám.

Legjobb minőségű férfi-, női- és gyermek sárcipők!